

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Miércoles 25 de octubre de 1972
AÑO LXXII. — Número 22.032

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-17-50. REDACCION, 41-20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-22-99
Deposito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar 5 pesetas

EN EL POZO "AMPOSTA MARINO C-1"

A fin de año comenzará la producción de petróleo en Amposta

Con un promedio inicial diario de veinte mil barriles que llegará después a los treinta mil (5.070.000 litros)

Actualmente se está procediendo a instalar la maquinaria necesaria

Amposta (Tarragona), 25.—Se espera que a finales del presente año puedan iniciarse los trabajos de producción del pozo «Amposta Marino C-1», calculándose un promedio diario inicial de 20.000 barriles, con paulatino aumento hasta llegar a los 30.000, lo que significan aproximadamente unos 5.070.000 litros de petróleo diarios, extraídos del fondo del mar frente a esta costa.



La Interpol busca estas 12 famosas obras de arte, que abarcan todos los tiempos y estilos. Todas ellas, de gran valor, fueron robadas en galerías de arte, sin que hasta la fecha haya sido posible recuperarlas. Por esta razón, la Interpol ha lanzado este curioso cartel de busca.

SIN ACUERDO URSS - JAPON PARA UN TRATADO DE PAZ

Las negociaciones, aplazadas hasta 1973
Moscú, 25.—La agencia soviética «Tass» publica en tono más bien seco la noticia sobre el final de la visita del ministro japonés de Asuntos Exteriores, Masayoshi Ohira, a Moscú y sobre el comunicado final conjunto publicado al respecto.

NO HAY ACUERDO

Del comunicado se desprende que ambas partes no lograron llegar a un acuerdo en el punto fundamental de la apertura de negociaciones para un tratado de paz entre el Japón y la U. R. S. S. por lo que tales negociaciones se aplazan hasta el año próximo.

COOPERACION ECONOMICA

En cambio, sí parecen haber logrado avances en el aspecto de la cooperación económica que tanto interesa a la U. R. S. S. ansiosa de reforzar la colonización de Siberia del Extremo Oriente frente a la explotación china, mediante la explotación de las grandes reservas naturales especialmente de gas y petróleo, allí descubiertas.

PREOCUPACION

También revela el comunicado la preocupación soviética por la aproximación entre las dos grandes potencias asiáticas, China por el tamaño y la población, y Japón por su potencial económico y técnico.

MONTAJE DE MAQUINARIA

En estos momentos se están llevando a cabo los trabajos de montaje de la maquinaria necesaria para la producción petrolífera, sobre las ya instaladas plataformas situadas a 20 metros sobre el nivel del mar, y unidas entre sí por un puente metálico.

Cada una de las torres está compuesta por dos pisos, y su base está sostenida por unas patas clavadas a 60 metros bajo la superficie. La mayor de dichas plataformas tiene una superficie de 900 metros cuadrados por cada piso, y el peso total de su cabeza acumula 750 toneladas, habiendo sido colocada sobre su estructura metálica por medio de una sola grúa. La torre pequeña tiene una superficie de 400 metros por cada piso.

SETENTA HOMBRES

En el montaje de estas instalaciones intervienen setenta hombres, incluido personal técnico y directores, personal que es diariamente trasladado a tierra y a sus lugares de trabajo mediante el empleo de los dos helicópteros de la compañía que allí tienen destacados, y que emplean unos 12 minutos de vuelo en cada travesía.—Cifra.

TEMPORAL DE LLUVIA EN HUELVA NUMEROSAS ZONAS, INUNDADAS

Huelva, 25.—Un gran temporal de agua se ha desencadenado hoy sobre esta ciudad, provocando numerosas inundaciones parciales en diversas zonas de la capital onubense, sobre todo en los barrios de la periferia y en las carreteras de acceso. No ha habido que lamentar desgracias personales.

AUTENTICA TROMBA

La auténtica tromba de agua comenzó a descargar alrededor de las seis de la mañana, lloviendo con gran intensidad e ininterrumpidamente a lo largo de dos horas y media, para ir después decreciendo la fuerza del aguacero hasta desaparecer casi por completo.

Para entonces, numerosas calles de los barrios periféricos onubenses se encontraban inundadas, con el agua cubriendo la calzada entre las dos aceras e inundando las casas de las zonas más bajas. Igualmente se encontraban parcialmente inundadas las carreteras entre Huelva y Sevilla y entre la capital onubense y Gibraleón.

AFIRMAN EN SAIGON

VAN THIEU NO HA CERRADO LA PUERTA AL ALTO EL FUEGO

Pero insiste en que no habrá paz si no se aceptan sus condiciones

También se preguntan por qué EE. UU. tienen ahora tanta prisa por la paz

Saigón, 25.—(Efe-Upi, por Tracy Wood).—En el discurso de dos horas difundido anoche por radio y televisión, el presidente Nguyen Van Thieu reafirmó sus condiciones sobre un alto el fuego en Indochina, pero no cerró la puerta a una solución de la guerra, según se dice hoy en fuentes políticas y gubernamentales survietnamitas.



Mal van las cosas en Chile. Manifestaciones, huelgas, carestía, racionamientos. Ese ciudadano, que protestaba contra la obligatoriedad de apertura de los establecimientos fue detenido por la Policía de choque.

Los dirigentes políticos difieren sobre si Van Thieu intentó o no preparar al país para un alto el fuego, o si se limitó a hacer alusión a todas las alternativas posibles del conflicto.

INSISTE EN SUS CONDICIONES

Las fuentes señalan que las condiciones de Van Thieu para un hipotético alto el fuego no han sufrido alteración, a pesar de los cinco días de conversaciones mantenidos con el asesor presidencial norteamericano, Henry Kissinger.

LA PAZ PUEDE LLEGAR PRONTO

El periódico «Tin Song», que frecuentemente suele reflejar el punto de vista del palacio presidencial dice en un titular de primera plana: «El alto el fuego puede llegar pronto». Sin embargo, el artículo de primera página pone de relieve que la lucha cesará únicamente si se aceptan las condiciones expuestas por Van Thieu.

GARANTIAS

«El alto el fuego podría ser implantado rápidamente—dijo el presidente en su discurso—. Pero los comunistas tienen que garantizar que retirarán sus tropas a Vietnam del Norte».

Entre otras demandas de V. Thieu figura que sea supervisado internacionalmente el alto el fuego, con garantías por parte de la Unión Soviética y China comunista en el sentido de que los efectivos norvietnamitas que hay en Vietnam del Sur se replugarán a su territorio.

NO QUIERE COALICION CON LOS COMUNISTAS

El presidente volvió a rechazar cualquier coalición con los comunistas y puso de relieve que continuarían los bombardeos contra Vietnam del Norte, y el bloqueo de sus puertos, hasta que sea alcanzada una solución definitiva sobre la guerra.

Un destacado exdiputado gubernamental, que mantiene estrechos lazos con el Gobierno de Van Thieu, ha manifestado su preocupación acerca de la presión estadounidense para que se implante un inmediato alto el fuego.

¿POR QUE TANTA PRISA AHORA?

«No puedo entender por qué los norteamericanos tienen tanta prisa en negociar un cese de las hostilidades. A ellos les gustaría que Van Thieu aceptara el principio de un alto el fuego antes de las elecciones en los Estados Unidos, y yo me pregunto a qué se debe, sin que pueda hallar una respuesta».

LA PEREGRINACION DE TAURINOS, EN ROMA

Ciudad del Vaticano, 25.—En la gruta vaticana, dentro de la basílica de San Pedro, a pocos pasos del sepulcro del Papa Juan XXIII, ofició una misa esta mañana el cardenal español José M. Bueno Monreal, arzobispo de Sevilla.

Asistieron a la santa misa unas 130 personas, integrantes de una peregrinación organizada por «Radio Sevilla». Entre los peregrinos figuraba un grupo de ganaderos, diestros y empresarios taurinos de Sevilla, encabezados por el torero Antonio Bienvenida, y varios redactores de «Radio Sevilla» con su director al frente, a cuya iniciativa se debe la peregrinación.

AUDIENCIA DEL PAPA

Los peregrinos acudieron a la audiencia general de Pablo VI, al término del cual el Santo Padre se acercó al grupo sevillano, al cual, tras saludarle le impartió la bendición.—Efe.

Las llamadas urgentes recibidas por el servicio municipal de bomberos han sido muy numerosas, haciéndose necesaria la intervención de todos los retenes y del personal que se encontraba franco de servicio, al que se hizo un llamamiento en vista de la situación.

EVACUACION

En la zona de suburbios de Santa Lucía, se está procediendo ahora a la evacuación del vecindario a lugares más seguros, sin que por el momento hayan decidido las autoridades correspondientes que edificios habrán de habilitarse para acogerlos de manera provisional.

SEGUNDA VEZ EN ESTE MES

Es esta la segunda vez que durante el presente mes de octubre Huelva se ve inundada por los fuertes aguaceros.

En la primera ocasión, se vio más afectada la parte más céntrica de la ciudad, inundándose numerosos edificios como la «Casa de la Cultura» y el diario «Odiel», situados ambos en pleno casco urbano onubense.—Cifra.

Consejo del Plan Nacional de Higiene y Seguridad del Trabajo:

La temeridad no es una cualidad positiva. Trabajador, huye del peligro.

Suráfrica rompe sus lazos con la libra y se alinea con el dólar

Pretoria, 25.—África del Sur ha devaluado esta noche el rand y roto sus tradicionales lazos con la libra esterlina alineando su moneda con el dólar norteamericano.

El ministro de Finanzas, Nicolaas Diederichs, ha dicho que a partir del miércoles la paridad del rand sería de 29,75 por onza de oro.

DEVALUACION

Esto representa una devaluación de un 4,2 por ciento en comparación con el valor del rand en diciembre de 1971, en que, tras la devaluación del dólar norteamericano el rand valía 1,32 dólares.

A partir del miércoles el banco de reserva fijará los precios de compra y venta del rand en relación con el dólar de Estados Unidos.—Efe-Upi.

Falta de costumbre

Con su primer cigarrillo en 15 años quemó la casa

Groningen (Holanda), 25.—Un señor de 70 años encendió ayer su primer cigarrillo en quince años, y seguidamente ardió su casa. Van den Burg estaba tan absorto en la limpieza de su ático que olvidó el cigarrillo, que cayó al suelo e incendió el piso en poco tiempo. Van del Burg no sufrió quemaduras, informa un portavoz de la Policía.—Efe-Upi.

ENVIADO POR CIENTIFICOS EUROPEOS

UN MICROLABORATORIO ESPACIAL LLEVARA A BORDO EL APOLO 17 A LA LUNA

Estrasburgo (Francia), 25.—Científicos europeos enviarán un microlaboratorio especial a bordo del próximo vuelo «Apolo 17» con destino a la Luna previsto en diciembre, informa un portavoz del Consejo de Europa. Los científicos que trabajan en un proyecto conjunto con el programa «Apolo», han preparado un minilaboratorio que contendrá casi mil millones de especímenes biológicos. Se proyecta comprobar cómo los especímenes reaccionan al bombardeo de las partículas nucleares.—Efe-Reuter.

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

MUSICA

Magnífica actuación de la Pro Arte Chamber Orchestra en el concierto inaugural de la temporada

Ayer se celebró, en el Teatro Juan Bravo, el concierto de inauguración de la temporada de la Sociedad Filarmónica, con la presentación en nuestra ciudad de la Pro Arte Chamber Orchestra, de Nueva York, que dirige el maestro Raffael Adler. El teatro se encontraba casi lleno de aficionados a la música, y con

una agrupación de cámara en la que se distinguen fácilmente las virtudes de la música de ese género en Norteamérica: o sea, automatismo asegurado, ausencia de borrosidades, ejecución minuciosa y limpia, corrección en las versiones y una especie de sensibilidad muy elaborada, que es el fruto de mucho trabajo en común.



unos minutos de retraso, se inició el concierto, que alcanzó un éxito muy considerable. La Pro Arte Chamber Orchestra es una agrupación de cámara en la que se distinguen fácilmente las virtudes de la música de ese género en Norteamérica: o sea, automatismo asegurado, ausencia de borrosidades, ejecución minuciosa y limpia, corrección en las versiones y una especie de sensibilidad muy elaborada, que es el fruto de mucho trabajo en común.

Los módulos más que válidos, que construye versiones lineales, limpias, un tanto didácticas. Con esa base, el programa era una ocasión de oír con reposo la música ofrecida. La suite de danzas de "Don Quijote" de Telemann, es un bellísimo mosaico de concertantes, muy del gusto del público actual, con más contraste ba-

costumbres sinfónicas, el concierto de Haydn. El público de los conciertos no tiene por qué conocer al detalle partitura alguna; pero signos externos de dirección y ejecutantes indican cuándo una obra termina. El público segoviano, educadísimo, generoso, entendido y atento, mere-



ce de todos los que nos visitan una alta estimación. Conservémosla.

F. de P. Rodríguez Martín
(Foto Antonio)

COMUNICADOS

El viernes, día 27, a las ocho de la tarde, en la Obra Cultural de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, José María de Andrés Maldonado, alumno aventajado de Agapito Marazuela, dará un recital de guitarra con obras de Tárrega, Villalobos, Albéniz, Marazuela y otros. Entrada libre.

EXAMENES, MATRICULAS, BECAS Y CURSOS

Curso de auxiliares administrativos femeninos
Siguiendo el plan de cursos de Promoción Profesional Obrera proyectado por Sección Femenina en cumplimiento del Convenio de colaboración con el Ministerio de Trabajo, se convoca un curso de auxiliares administrativos en la Escuela de Benicásim (Castellón). Se celebrará en régimen de internado siendo su duración de 5 meses y la fecha de comienzo el día 2 de noviembre.

Las solicitudes deben reunir las siguientes condiciones: tener 18 años cumplidos. Estar en posesión del certificado de Estudios Primarios, como mínimo, con preferencia de estudios de bachillerato elemental o equivalentes, así como conocimientos elementales de un idioma (francés o inglés). Estar en perfectas condiciones de salud y no tener defecto físico que la incapacite para el trabajo administrativo y la actividad normal del curso.

Las solicitudes deberán hacerse por medio de instancia, dirigida a la Regiduría Central de Trabajo, en la que conste el nombre y apellidos, edad, domicilio, estudios cursados, situación laboral en la que se encuentra y cuantos datos personales crea convenientes para facilitar una justa y adecuada selección, de acuerdo con los organismos del Ministerio de Trabajo, en la que se tendrá en cuenta:

Las que reúnan mejores condiciones dentro de las exigidas, se encuentren en situación laboral de prioridad (paro, desempleo, reconversión, etcétera).

Admisión de instancias en Regiduría Provincial de Trabajo de la Delegación Provincial de Sección Femenina, Daoiz núm. 10 (Segovia), hasta el día 30 del presente mes.

Curso infantil de iniciación a la pintura

La Delegación de la Juventud, con la colaboración de la Escuela de Maestría Industrial «Ezequiel González» convoca el I Curso Infantil de Iniciación en la Pintura, de acuerdo con las siguientes bases:

Podrán inscribirse los jóvenes varones segovianos comprendidos entre 10 y 16 años, ambos inclusive.

La inscripción se realizará en la Sección de Actividades antes del 1 de noviembre.

Lea Vd. y anuncie en **EL ADELANTADO**

EN LA SEGURIDAD DE QUE AMBAS COSAS HAN DE SERLE MUY REPRODUCTIVAS EN SUS NEGOCIOS.

«ATO», UN SEGOVIANO DIBUJANTE DE COMICS

Cómo les diría yo; Arturo es imaginativo, es joven y hasta lleva el pelo un poco largo. Arturo dibuja comics, y artísticamente se llama «ATO» y lleva entre nosotros varios años enseñándonos su obra día a día. A pesar de sus sólo 19 años tiene un largo historial como dibujante. Nos sorprende en cualquier lugar con la nueva creación de un personaje que pasará a engrosar esa familia de comics que viene creando desde hace algún tiempo, una familia que va creciendo y que va quedando en el anonimato, porque «ATO» todavía no ha encontrado su oportunidad para presentar en sociedad a sus hijos artísticos, esos hijos que poco a poco van viendo la luz y que llevan su nombre de pila (mejor, de pluma).

Le surgió la afición del dibujante del comics y sigue muy centrado en dar vida de esos personajillos que se crean para una sociedad de consumo infantil, y que después todos leemos sin darnos cuenta que ya somos adolescentes.

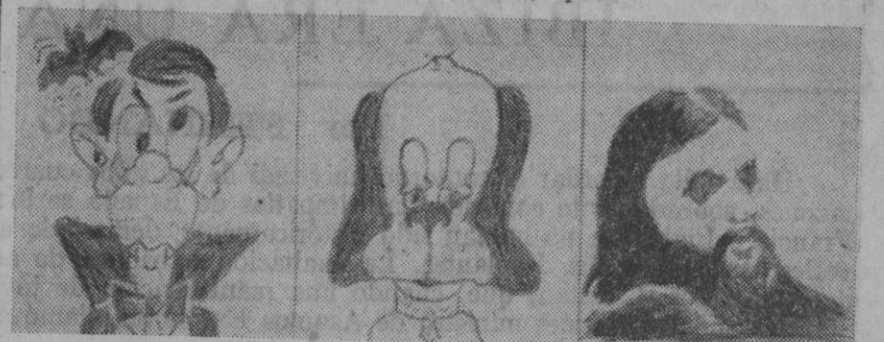
El comics en nuestro tiempo va tomando cierto auge y se le empieza a dar la importancia que merece; queda aún latente la imagen del perro Snoopy por su paseo lunar con los astronautas, hoy ya personaje popular en todo el mundo y sacado precisamente de una historia de comics.

Una historia de comics que tiene un creador, un creador que probablemente empezaría como nuestro entrevistado de hoy. Arturo o «ATO», imaginativo, creador... un joven con nuevos pensamientos, uno más en esa nueva España que todos estamos haciendo.

—¿Qué es para tí el comics?
—Un medio para comunicarme con los demás.
—¿Cuántos personajes has creado hasta ahora?

—Aproximadamente, ocho o diez.
—¿Lo consideras un arte o un comercio?
—No; realmente no lo considero arte en sumo grado y menos comercio; lo hago porque me gusta. He de llegar a la gente de alguna manera.
—¿Qué esperanzas tienes, dónde quieres llegar como dibujante?
—Realmente no sé donde llegaré,

—Te gustaría pasar de la hoja impresa al cine cómico de historieta?
—Por supuesto.
—¿Satirizas o criticas con tus dibujos?
—No, a no ser que el dibujo lo requiera, como pueden ser las caricaturas.
—¿Tiene algo de real el personaje creado por tí?



y tampoco sé si podré destacar algún día, aunque sí me gustaría.
—¿A quién admiras como creador de dibujos de comics?
—A Ibáñez, por su creación de Mortadelo y Filemón.
—¿Tu personaje preferido?
—Estos que te digo y como comic animado, la Pantera Rosa.
—¿Aparte de dibujar comics haces algo más?
—Sí; lo compagino con el estudio, por eso de «la seguridad en el futuro».

—¿No te tienta el dibujo publicitario?
—Cómo no; a todo dibujante le satisface llegar a este medio, introducirse en una buena campaña. Es conseguir un contrato casi continuo si tienes un poco de éxito.
—¿Has trabajado para alguna empresa local?
—Sí; he hecho varias cosas para discotecas, bares, etc...
—¿Dónde te gustaría que se publicasen tus dibujos?
—No lo he pensado nunca... pero desde luego en una revista de amplia tirada.

—¿Existen dificultades para llegar a las editoriales con la carpeta debajo del brazo?
—La verdad es que no lo sé; hasta ahora no he pretendido vender mi idea, pero creo que será difícil como todas las cosas cuando se empiezan.
—¿Ganas dinero con tus dibujos o te cuesta mantenerlos?
—Me cuesta mantenerlos para que puedan tomar vida, y lo que saco de provecho lo destino a financiar un nuevo personaje.
—¿Cuántos como son, cómo se llaman?
—Son personajes sencillos, diferentes entre sí, cada uno tiene su problema y sus ilusiones, les hay optimistas, pesimistas, aventureros y nefastos.

—¿Psicológicamente, te preocupan cuando te metes dentro de su mente al crearles y darles vida?
—Me preocupa darles una expresión que manifieste la situación en que quiero ponerles.
—¿No te tienta el chiste?
—Sí, y de hecho ya he realizado alguno.
—¿Te gusta politizar el personaje?
—No, mis personajes llevan algo de mí, y a mí no me importa la política.

—¿Cuando creas el comics ¿piensas en el niño o en el lector mayor?
—Creo que mi obra es tan sencilla que llega fácilmente a ambos.

—Los personajes no suelen ser una persona en concreto, pero reúnen detalles de unos y de otros y esto les hace más naturales y graciosos.

—¿Tienes alguna primicia para los lectores?
—Sí; mis tres personajes últimos, de los que yo soy padre creador y de los que pueden ser padrinos todos ellos.

—Estos son los personajes: Dracuvinos, el draculita que en vez de sangre bebe vino. Pepillo, el perro enamorado y siempre incomprendido. Gumer, el tipo duro de la sociedad.

Luis Martín González

Ayudas a estaciones invernales de montaña

Se convoca concurso para conceder ayudas económicas reembolsables a las instalaciones de medios mecánicos de remonte de cualquier tipo, adquisición de máquinas para el trabajo de nieve y demás instalaciones complementarias, en instalaciones invernales de montaña, por orden del Ministerio de Información y Turismo que ayer insertó el "Boletín Oficial del Estado" en su número 255.

Las obras e instalaciones cuyos proyectos sean objeto de este curso se localizarán preferentemente en Navacerrada-Cotos (Madrid-Segovia); Valle de Arán (Lérida); La Molina (Gerona); Sierra Nevada (Granada), y en Salient de Gallego (Huesca).

Las obras o instalaciones deberán responder a cualesquiera de las siguientes tipificaciones: a) Medios mecánicos de remonte de servicio directo a pistas (telesilla y telesquíes). b) Medios mecánicos de remonte de servicio en general (telecabinas). c) Máquinas pisanieves para conservación de pistas y máquinas quitanieves. d) Otras instalaciones o adquisiciones que contribuyan a la promoción y desarrollo de la estación invernal.

Las instalaciones deberán realizarse en el plazo de dos años. La presentación de instancias se hará dentro de un mes natural a partir de la fecha de publicación de la orden en el B. O. E. que, como decimos, fue ayer, día 24.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica, 678 mm.
Viento del Norte.
Temperatura máxima, 18,6 grados.
En la mañana de hoy
Presión atmosférica 676,3 mm.
Viento del NO.
Temperatura mínima, 7,6 grados.
Temperatura a la 1 de la tarde, 13,8 grados.
Lluvia recogida, 5 litros m.2.

REGISTRO CIVIL

Seis nacimientos
Se han hecho las siguientes inscripciones:
Jorge Gómez y Pascual, hijo de José Enrique y de Adelina; Teodoro González y Barreno, de Teodoro y Cristina; Manuel Arias y Arranz, de José Antonio y María del Pilar; María Jesús Valverde y Aceves, de José y María Jesús; María Alicia Amorin y Miguel, de Prudencio y Victoria; Roberto Jiménez y González, de Primitivo y Catalina.

AGENDA PARA MAÑANA

JUEVES 26 DE OCTUBRE
Van 300 días de 1972; faltan 66.
Sol: De 7,38 a 18,20.
Santoral: Santos Felicesimo, Lucía, m. ms.
Pensamiento: «Es un yugo el matrimonio que al más bravo hace mansar», (Ruiz de Alarcón).

Novios

vuestro presupuesto para instalar el nuevo hogar, encontrará lo que soñáis en

MUEBLES

HERNANDO

Alfárez Provisional, 2
y
Travesía Obispo Quesada, 21
(frente a la Estación de Ferrocarril)



XXVI ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Don Juan García Segovia

Que falleció en Madrid el día 26 de octubre de 1946

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

La misa que se rece el día 26, a las siete de la tarde en la iglesia parroquial de Nava de la Asunción será aplicada por el eterno descanso del alma del finado.

La familia,
Agradecerá la asistencia a tan piadoso acto.

CONTANDO LOS CUARENTA.-II

EXCESOS PATRIOTICOS Y MORALIZADORES En las playas, separación de sexos y alboroz para los varones CAÑAS DE CERVEZA A DOS REALES IBIZA ERA UNA ISLA SOLITARIA

Por FERNANDO VIZCAINO CASAS

¿Hará falta recordar el contorni universal de los años cuarenta? Europa estaba en la más atroz de las guerras. Por muchas razones, sobradamente conocida, las simpatías de España se inclinaron, en un principio hacia las potencias del eje. Por otra parte, Francia e Inglaterra no habían sido históricamente, demasiado afectuosas con nuestro país y parecía llegado el momento de devolverles muchos de sus desplantes. La exaltación patriótica de aquellos años derivó, en ocasiones, hacia extremos de anglofobia muy acusados. Cuentan, que, cuando una manifestación de jóvenes daba gritos airados frente a la Embajada de la Gran Bretaña, Serrano Súñer, entonces ministro de Asuntos Exteriores, llamó al embajador, al inefable sir Manuel Hoare, y le preguntó:

—¿Quiere usted que le mande más guardias?
—No, señor ministro; prefiero que me envíen menos manifestantes.

URIOSAS CIMAS

El desatado frenesí patriótico alcanzó curiosas cimas. No sé exactamente por qué razones, pero en casi todas las ciudades españolas había—y vuelve a haberlo—un hotel llamado «Inglés». En los años cuarenta, se le cambió el nombre por el de «Hotel Imperio». La tradicional «ensaladilla rusa» (que tampoco está claro por qué se llama así) se convirtió en «ensaladilla nacional», y el «ruso», ese helado que consiste en café con leche merengada, se llamó también «un nacional». Y es que faltaban todavía muchos años para que el señor López Bravo hiciera una «escala técnica» en el aeropuerto de Moscú...

DIVISION AZUL

Los únicos españoles que por entonces andaban por Rusia (aparte los exiliados) eran los muchachos de la División Azul, integrantes de aquella heroica unidad que llevó a morir a las estepas a la mejor juventud de los años cuarenta. En muchos hogares españoles se escuchaba con ansiedad el correo radiofónico que por las noches traía noticias de los seres queridos que, a muchos miles de kilómetros, luchaban con fe por una ilusión imposible.

LAS BUENAS COSTUMBRES

Mientras tanto, aquí se desatava una campaña en pro de la moral pública y las buenas costumbres, avalada por el loable deseo oficial de que todos los españoles salvásemos nuestras almas. Y por eso se prohibió la promiscuidad de sexos en las piscinas públicas, donde los hombres nos bañábamos a distinta hora que las señoritas. En las playas, se acotaban espacios reservados para el llamado sexo débil y a los caballeros se nos exigía el uso constante del albornoz. O sea, que había que tumbarse sobre la arena con el albornoz puesto, so pena de incurrir en multa.

Modas y costumbres

El gremio de sombrereros había puesto en circulación, a comienzos de 1940, un «slogan» publicitarioamente muy feliz: los rojos no llevaban sombrero. Y, naturalmente, todo el mundo usó sombrero. Hasta los adolescentes, que nos lo poníamos con la manía—tan propia de la edad—de parecer mayores. Eran sombreros de fieltro, con una cinta fina y, en casosuntuosos, con plumilla. Se llevaban muy altos los cuernos de las camisas con pasador por debajo del nudo de la corbata. Los trajes, cruzados, y para festejos de relumbrón, de color azul marino.

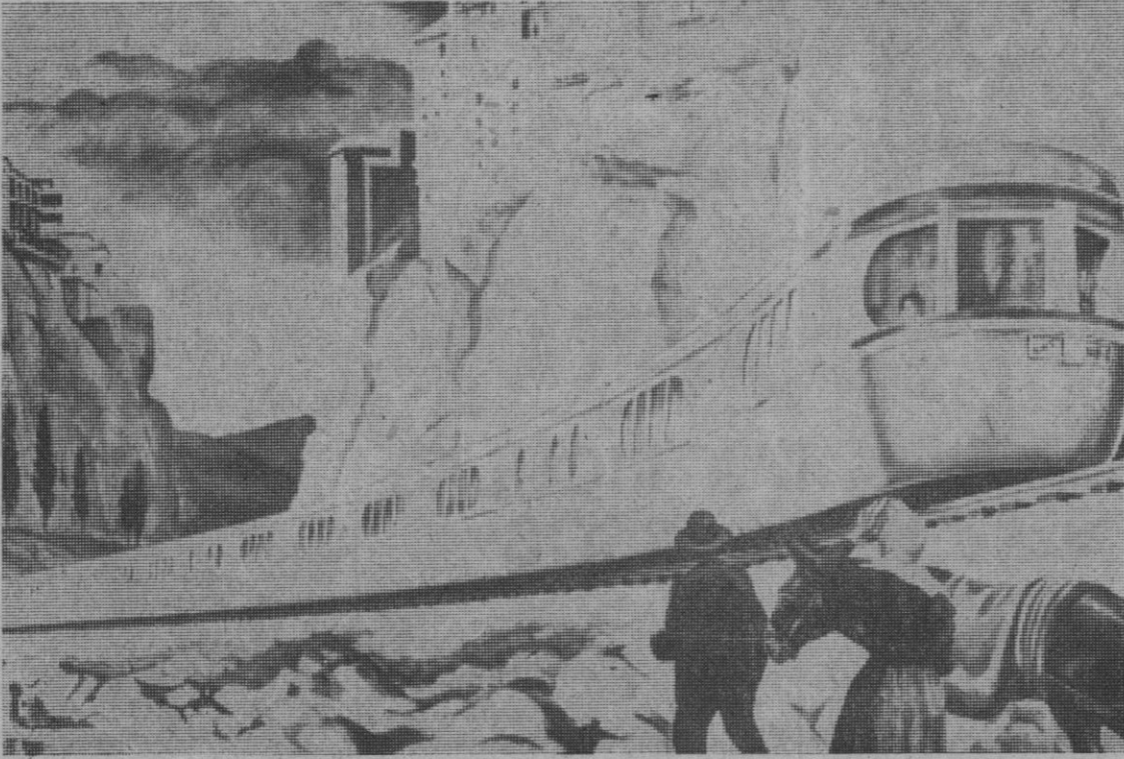
Las mujeres se peinaban de forma complicadísima, con aquellos pelos montados en pisos sucesivos, que se llamaron «arriba España». La primera publicidad masiva que se hizo en España de un producto fue, precisamente, la del «SOLRIZA», que recomendaba a sus clientes, sin molestias «la permanente ideal». Llevaban nuestras damas trajes de chaqueta y faldas en la línea de las que hoy se llaman «midis». Con todo, lo más característico de la época fueron los zapatos con suelas de corcho; unas suelas muy gruesas, que debían resultar incomodísimas. Pero las mujeres de los años cuarenta eran tan presumidas como las de los setenta y las de cualquier época, y con tal de andar a la moda, lo aceptaban todo.

Los jóvenes elegantes tomaban su aperitivo en bares selectos, que solían tener nombres con ciertas resonancias épicas, como «Navarra» y «Roma». «Se bebía el «gin-fizz» como cóctel más representativo, y los muy exquisitos tomaban «porto-flo», que era un mejunje horrible, con cañela y yema de huevo. Ni que decir tiene que el «whisky» se desconocía como bebida usual, entre otras cosas porque sólo lo había de «estraperlo» y a precios prohibitivos: diez pesetas el «medio». Los estudiantes desechábamos las cañas de cerveza (dos reales) y hacia el final de la década comenzamos a aficionarnos a las «medias combinaciones» que pagaban lo suyo. Se pedía en la barra «una media» con displicente suficiencia y el barman nos servía el vaso con vermut, ginebra, unas gotas aromáticas y algunas hierbas, todo mezclado con el hielo. En las fiestas—sobre todo en las puestas de largo—

Multa de tres pesetas, que ya era cifra importante. El problema consistía en llegar hasta la orilla con el albornoz, quitárselo para entrar en el agua y regresar luego justamente donde habíamos dejado la pudibunda prenda, para volver a colocársela.

En una reducción muy simple de concepto tan elevado, a los guar-

los más conspicuos estraperlistas se dejaban allí centenares de pesetas invitando a la sedientas señoritas del descorcho; que, en cuanto tomaban confianza, pedían además un «pepitito» para su madre, que las esperaba en el camerino para que no se fuesen solas a casa a las tres de la madrugada...



Nadie creía en las posibilidades comerciales del tren «Talgo» hasta el punto de que los dibujantes daban rienda suelta a su imaginación anticipando esta visión fantasmagórica del invento del ingeniero Goicoechea.—(Foto Efe).

dianes que vigilaban el escrupuloso cumplimiento del bando gubernativo sobre conducta en las playas y piscinas públicas les llamábamos «la moral». Y cuando, con olvido de las normas, estábamos jugando al fútbol sobre la arena, sólo con nuestros trajes de baño (eso sí, con los tirantes bien puestos), dejábamos a un vigia que, de improviso, anunciaba a gritos:

—¿Qué viene la moral...!
Y se acababa el partido.

privaba el «cup» y los muy pudientes invitaban a champan («Codorniu»).

VACACIONES

Una mínima parte de la población se tomaba en verano vacaciones, aunque esto solía llamarse «irse de veraneo». La gente rica de Madrid pasaba un mes en Alicante, que era una ciudad tranquila, sin ruidos, sin coches, con dos hoteles de cierto confort y algunas pensiones. Sitges y la Costa Brava recibían algunos pocos millares de barceloneses, que tropezaban con el problema de la falta de alojamiento. La burguesía valenciana prefería los pueblos de Aragón; pueblos con pinares y moscas, en los que el placer máximo de los «veraneantes» consistía en hacer excursiones a pie. Recuerdo también que un amigo mío fue a Ibiza en el verano de 1947; volvió entusiasmado del clima, de la belleza del paisaje, de los precios. Sólo encontró un inconveniente en Ibiza:

—Chico, aquello es una isla solitaria...

Pero la mayor parte de los españoles se quedaban en sus ciudades y por las noches iban a los «cines de verano», que proliferaban aprovechando los muchos solares céntricos que entonces había. En las plazas de toros se daban, también por la noche, sesiones cinematográficas o veladas de zarzuela, y era una delicia tomarse una horchata escuchando la romanza de «Doña Francisquita». Por la mañana, claro está, la juventud se marchaba a la piscina o a la playa, marchando mucho cuidado con no transgredir las normas de moralidad a que antes nos hemos referido.

«Templos del placer»

Dos grandes «templos del placer» surgieron en los años cuarenta. Uno, en Madrid, que todavía subsiste—«Pasapoga», y otro, en Barcelona—«Rigab». Respondiendo a una característica muy propia de los periodos de pobreza, ambos locales eran suntuosos, cargados de mármoles y de lámparas con colgajos y de espejos y de escaleras. Ambos eran, también, visita obligada para cuantos acudían a las dos capitales en viajes de negocios, y cuentan que

...Y MIENTRAS TANTO
En septiembre de 1939 había comenzado la segunda guerra mundial, que en un principio fue sólo europea. De cómo se contemplaba por aquí podrá dar idea el titular de un periódico: «Agresión de Polonia al III Reich». Las divisiones de Hitler se merendaron en un tiempo récord lo que hoy se llama «BeneLux», y más pronto todavía la «dulce» Francia, cuya Línea de Maginot sirvió bien poco. Mussolini decidió entonces entrar en la contienda y los italianos se alegraron muchísimo (digan ahora lo que quieran), porque pensaban que aquello estaba decidido.

Pero no era así, y con la intervención de los Estados Unidos, el conflicto comenzó a cambiar de signo. Por simple casualidad, las informaciones cinematográficas que hasta entonces llegaban a España a través del Noticiero «UFA» (que abría sus

merían en combate aéreo Italo Balbo y Mussolini; también fallecía en Amsterdam el exkaiser Guillermo II de Alemania; el Sha de Persia abdicaba en su hijo Mohamed Rzeza Pahlevi, que aún no conocía a Soraya; los bombarderos de la Luftwaffe pulverizaban Coventry y machacaban Londres, pero los ingleses se apañaban junto a Churchill, dispuestos a resistir por encima del «sangre, sudor y lágrimas». Rommel hacía su guerra en el desierto africano y Montgomery, su gran rival, dicen que tenía una fotografía suya en su tienda de campaña. Moría en Roma Alfonso XIII, último rey de España; vacaciones en los colegios, en señal de duelo. Los partes alemanes comenzaban a anunciar ciertas «rectificaciones» a vanguardia, aufeinander piadoso que encerraba la realidad de los primeros retrocesos. Pero los entusiastas germanófilos confiaban en las «armas secretas» que estaba construyendo el III Reich.

NECESIDAD...

Adolfo Hitler planteaba la necesidad de que España entrase en la guerra y Franco conseguía el más glorioso de sus triunfos, parando el golpe en la famosa entrevista de Hendaya, donde su diplomacia gallega desarrolló el inmenso poder material del «Furer». El Generalísimo se entrevistaba también con Mussolini, en Bordighera, y con el bueno de Petain, en Montpellier. Meses después, Serrano Súñer salía de Asuntos Exteriores y le reemplazaba el conde de Jordana, que según decían, era anglófilo. Pero por entonces se contaba aquello de que los ministros del Caudillo eran como los banderilleros de Aruzza, que siempre veían la suerte desde la barrera, porque el maestro se lo hacía todo y no les daba ocasión de intervenir.

En plena época de restricciones, de problemas y de estrecheces, el incendio de Santander venía a aumentar los problemas del país. Un viento huracanado, a más de 100 kilómetros por hora, facilitó la rápida propagación del fuego. La tercera parte de los edificios de la capital de la Montaña desaparecieron en el siniestro; por fortuna, no hay víctimas humanas. Pero el país tiene que enfrentarse con otro drama más, que sobrellevar con una resignación y un espíritu de lucha muy de la época. Santander será reconstruido dentro de la misma década y con el solo esfuerzo de los españoles.

INDUSTRIALIZACION

El Instituto Nacional de Industria se enfrenta con la tarea, aparentemente imposible, de darle la vuelta a la clásica economía agraria de España, introduciendo una decidida industrialización. Todavía se habla de autarquía, fórmula a la sazón inevi-

Nota oficial sobre unos casos de carbunco en la provincia de BADAJOZ

Madrid, 24.—La Dirección General de Sanidad ha facilitado la siguiente nota sobre la incidencia sanitaria ocurrida en la localidad de Guadiana del Caudillo, de la provincia de Badajoz:

«El pasado 19 de septiembre, la Jefatura Provincial de Sanidad de Badajoz tuvo conocimiento por el director de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de dicha capital que había ingresado un enfermo muy grave, sospechoso de padecer una enfermedad transferible, el cual falleció al poco tiempo, presentando una sintomatología análoga a la de otro enfermo fallecido en la misma Residencia el día 1 de dicho mes.

Otro caso, seguido de defunción, fue tratado en el hospital de la Cruz Roja.

La Jefatura Provincial de Sanidad procedió inmediatamente a la toma de muestras del exudado peritoneal de dicho enfermo, estableciendo el diagnóstico morfológico de gérmenes, que pudieran pertenecer al grupo de «bacillus anthracis» (carbunco bacteriano).

Como los enfermos procedían de un poblado de colonización «Guadiana del Caudillo», se inició inmediatamente una encuesta epidemiológica de dicho poblado, en la cual se comprobó que el dueño de una chacinería menor del mismo pueblo, su esposa y un hijo, habían padecido con anterioridad lesiones claramente sospechosas, en una historia clínica retrospectiva, de «Pústula maligna» (carbunco cutáneo), encontrándose, en el momento del examen, curados clínicamente.

Inmediatamente fueron intervenidos todos los embutidos elaborados en la repetida chacinería, de los cuales se tomaron las muestras oportunas para su análisis; y, remitidas a la Escuela Nacional de Sanidad, fue confirmada claramente por sus servicios la presencia de «bacillus anthracis» en las mismas, poniendo, simultáneamente, a disposición del señor juez dichas existencias y comunicándose por oficio la incidencia de los casos, por considerar que existían indicios racionales de delito contra la salud pública.

Los ulteriores análisis y comprobaciones que se vienen realizando, se facilitan a la autoridad judicial que interviene en el caso.

En los casos que pudieron ser sometidos a dicha encuesta epidemiológica, se comprobó que los pacientes habían consumido chorizos adquiridos en la chacinería de referencia. A raíz de las medidas adoptadas por la Jefatura Provincial de Sanidad, hace más de un mes, no se ha registrado ningún nuevo caso, lo que confirma la certeza de los datos epidemiológicos.

Todos estos hechos vienen a evidenciar la absoluta necesidad de someter a vigilancia sanitaria, incluso

los cerdos sacrificados para consumo familiar, lo cual, por otra parte, está legislado y reiteradamente recordado por la Dirección General de Sanidad, como, asimismo, que los consumidores exijan en los productos que adquieren, la constancia de haber sido sometidos a control sanitario, expresamente demostrado, mediante la presencia de marchamo que lo acredita».—Cifra.

NO A LA REAPARACION DEL S. E. U.

Madrid, 24.—Los seis últimos profesores nacionales del S. E. U. han expresado su opinión contraria a la reaparición del S. E. U.—Sindicato Español Universitario.—En una encuesta formulada por «Informaciones». «Sólo sería posible en virtud de una petición masiva de los estudiantes», dice el señor Jordana de Pozos. «Sería un error», afirma don José María del Moral. «Ya es tarde la ocasión ha pasado», opina el señor Aparicio Bernal. «Sería imprescindible una gran dosis de autoridad universitaria», sugiere el señor Martín Villa. «Lo que fue el S. E. U. es irremediable», asegura el señor Regalado Aznar. «La solución de los problemas universitarios—concluye el señor Ortíz Bordás—no está en hacer meramente estructural».

El texto del protocolo ESPAÑA-URSS, en el «Boletín Oficial de las Cortes Españolas»

Madrid, 25.—El «Boletín Oficial de las Cortes Españolas» publica el texto del protocolo entre el Gobierno del Estado español y el Gobierno de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas sobre establecimiento de Delegaciones comerciales. El texto ha sido enviado, al mismo tiempo, a la Comisión de Asuntos Exteriores de las Cortes para su estudio. Dice, entre otras cosas, que «los Gobiernos del Estado español y de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas, con el fin de facilitar el desarrollo de los intercambios previstos en el Convenio comercial firmado en esta misma fecha, consenten en el establecimiento de representaciones comerciales en Madrid y Moscú, respectivamente». Estas representaciones se denominarán Delegación comercial de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas en Madrid y Delegación comercial de España en Moscú. «Las Delegaciones comerciales tendrán como función: a) Promover y contribuir al desarrollo de las relaciones comerciales y económicas entre España y la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas; b) Representar los intereses comerciales y económicos del país mandante».

«El presente protocolo entrará en vigor en la misma fecha que el convenio comercial entre el Gobierno de España y el Gobierno de la URSS firmado en el día de hoy y será válido en tanto en cuanto una de las partes no lo denuncie con tres meses de preaviso».

Vehículos de ocasión

- Land-Rover de todos los tipos en buen estado de funcionamiento.
 - Furgón Mercedes matrícula SG-17-137.
- J. Horcajo, S. A. (Maquinaria)
Onésimo Redondo, 31

DECORACION



MUEBLES Jemar

SAN FRANCISCO, 10
413286
413500
413986

SEGOVIA EXPOSICION (3000m)

DE INTERIORES

ZUMOS DE FRUTAS INTERESA DISTRIBUIDOR

con organización y reparto, buena moralidad y solvencia, introducido en alimentación y ramo de hostelería, para SEGOVIA Y PROVINCIA. Dirigirse con amplias referencias a: ZUMOS DE FRUTAS. Apartado número 427 — MURCIA.



MOSA Vehículos de ocasión

Precedentes de operación cambio. Totalmente revisados. Grandes facilidades de pago.

Visite nuestra exposición en Ctra. San Rafael 64 o llámenos al teléfono 41 42 20 - SEGOVIA

crea todo un estilo en las retransmisiones futbolísticas.

Fiel-Servicios Especiales de EFE

(Copyright F. Vizcaino Casas. Exclusiva mundial EFE - Prohibida la reproducción total o parcial - Distribuidora exclusiva del libro «Contando los 40»: NUEVAS ESTRUCTURAS, Libertad, 16 - Madrid.)

Aquí, todos los DEPORTES

CAMPEONATO PROVINCIAL DE FUTBOL

RIAZANO, 7; SACRAMENIA, 0.
Tal como refleja el resultado, el partido careció de color dada la neta superioridad de los locales.
Ya los primeros cuarenta y cinco minutos habían contabilizado los locales cuatro tantos, conseguidos a los 4 minutos por Antonio, a los 20 por el mismo jugador, a los 26 por Domingo y a los 29 por Francisco.

Los del segundo periodo los obtuvieron Francisco al minuto al aprovecharse de un fallo del portero, el 6.º tanto lo materializó el propio Francisco y el último de la serie sería obra de Moral en el minuto sesenta y tres.
Arbitró el señor Galicia Galache, que no encontró ninguna complicación, formando así a los equipos:
Sacramenia: Miguel Angel; Mariano, Ismael, David; Fulgencio, Félix; Calzada, Jesús María, Melero, Juan Antonio y Bautista. Después Reyes por David y Martín por Torres.

do pocos minutos para el descanso consiguió la igualada el Turégano.
En la continuación cambió por completo el panorama y fue el Turégano el que se hizo dueño de la situación arrollando a los visitantes. La goleada vino como consecuencia de fallar estrepitosamente la defensa, no así su portero que tuvo grandes intervenciones.
Destacaron: Por Cabezuela, como se ha dicho, su portero, Sacristán y Pablo. Por el Turégano, todos. Arbitró el señor Merino, que debido a la gran deportividad de los jugadores no encontró dificultad alguna en su cometido. Formó de esta manera a los equipos: C. D. Cabezuela: Juan Carlos; Jesús, José María, Manuel; Eugenio (Bravo), Juan Pablo; Martín, Luis, Sacristán y Eladio.
Turégano: Luis; Romero, Rincón, Herminio; Borreguero, Narciso; Florentino, Arribas, Julio, Mariano y Benjamín. A falta de 7 minutos Bravo por Jesús.

AGUILA, 5; AYLLON, 0.
Pleno dominio de los locales con jugadas de gran brillantez, en el que reinó una gran deportividad.
Dirigió este encuentro el señor De Miguel, que tuvo una extraordinaria actuación. Formó así a los conjuntos. Ayllón: Esteban; Santiago (César), Roberto, Abelardo; Alvaro, Francisco; Ignacio, Gabriel, Elisario, Luis y Elías. Aguila: Mariano; Eusebio, Melero, Cerezo; Cecilio, Mateasanz; Zamora, Vicente (Demetrio), Melero, Felipe (David) y Miguel Angel.

ATLETISMO

JORBA establece dos nuevos récords nacionales de marcha

Barcelona, 24.—El especialista en la modalidad de marcha atlética, el catalán Agustín Jorba, del C.N. Barcelona, ha batido dos récords nacionales, el de los 20 kms., que poseía Víctor Campos, del mismo equipo, en una hora, 35 minutos y 51 segundos, y el de las dos horas, que batió recientemente el propio Jorba en un recorrido de 24-111 kms., estableciendo las marcas en 1-35-31 y 24-148 kms., respectivamente.

RESULTADOS DE SEGUNDA REGIONAL

Resultados
Manzanares, 2; San Prudencio, 1. H. Alcarreño, 3; Alcorcón, 1. San Fernando, 2; Colmenar, 0. Torrijos, 1; Sonseca, 2. Toledo, 4; Criptanense, 0. Pozuelo, 0; Santa Bárbara, 0. Alcobendas, 2; Daimiel, 0. A. Ciempozuelos, 2; Acueducto, 0. Uralita, 1; Móstoles, 2. Descanso: San Blas.

Clasificaciones

J. G. E. P. F. C. Puntos
Alcorcón . . . 8 7 0 1 23 5 14+ 6
Ciempozuelo . . . 8 5 2 1 20 13 12+ 4
Sonseca . . . 8 4 3 1 13 8 11+ 3
S. Fernando . . . 7 4 2 1 15 5 10+ 2
Móstoles . . . 8 4 2 2 10 7 10+ 2
Acueducto . . . 7 4 1 2 16 11 9+ 1
Pozuelo . . . 8 4 1 3 10 10 9+ 1
Manzanares . . . 7 4 0 1 6 6 8+ 2
Toledo . . . 7 4 0 3 7 10 8
S. Prudencio . . . 7 3 1 3 16 9 7- 1
Uralita . . . 8 2 3 3 15 10 7- 1
Hogar . . . 7 2 3 2 12 11 7- 1
S. Bárbara . . . 8 2 3 3 10 15 7- 1
Criptanense . . . 8 2 2 4 7 12 6- 2
Torrijos . . . 7 2 0 5 7 13 4- 2
Daimiel . . . 8 1 1 6 3 17 3- 5
San Blas . . . 7 0 3 4 8 21 3- 3
Colmenar . . . 8 1 0 7 5 19 2- 6

Hoy, actuación de cuatro equipos españoles en torneos europeos

Cuatro equipos españoles jugarán hoy sus encuentros de vuelta en torneos europeos. El R. Madrid se enfrenta al Arges Pitești en la ciudad rumana de Pitești; el Valencia, en Belgrado contra el Estrella Roja; el At. de Madrid, en el estadio Calderón, de la capital de España, recibirá al Spartak y el Las Palmas juega en el estadio Insular contra el Slovan de Bratislava.

ENCUENTROS JUGADOS AYER
Copa de Europa
Munich (Alemania Federal).—Bayern Munich, 9; Omonia Nicosia, 0.
Copa de la «UEFA»
Stavanger (Noruega).—Vikings de Stavanger, 1; C. F. Colonia, de Alemania Federal, 0.
Liverpool (Inglaterra).—Liverpool, 3; AEK, de Atenas, 0.

Lavadoras superautomáticas



PHILIPS

¡Mejores no hay!

Galerías Sta. Columba

UNION ELECTRICA

Comunica a los accionistas de esta Sociedad y a cuantas personas estén interesadas en la marcha de la misma, que ha sido editado un boletín informativo sobre las actividades principales de UNION ELECTRICA durante el primer semestre del año en curso.
Rogamos a los señores accionistas y personas interesadas en recibir este boletín, que con anterioridad no solicitasen en Unión Eléctrica, Departamento de Relaciones Públicas, Avenida de José Antonio, 4, Madrid-14, indicando su condición de accionista, obligacionista o persona interesada.

Madrid, octubre de 1972

PRIMERA CATEGORIA PROVINCIAL DE VALLADOLID

Resultados
Cabezón, 3; Tordesillas, 2. Traspinedo, 0; Medina Oje, 0. Olmedo, 2; Tudela, 1. At. Peñafiel, 4; Cuéllar, 1. Pedrajas, 0; Castrodeza, 0. Pozaldez, 0; R. Zaratán, 4.

Clasificación

J. G. E. P. F. C. Puntos
At. Peñafiel . . . 2 2 0 0 7 2 4+ 2
Pedrajas . . . 2 1 1 0 3 1 3+ 1
Medina . . . 2 1 1 0 3 2 3+ 1
Olmedo . . . 2 1 1 0 3 2 3+ 1
Tudela . . . 2 1 0 1 4 2 2
Tordesillas . . . 2 1 0 1 4 3 2
R. Zoratán . . . 2 1 0 1 5 4 2
Cabezón . . . 2 1 0 1 5 5 2
Castrodeza . . . 2 0 1 1 3 1- 1
Cuéllar . . . 2 0 1 1 2 5 1- 1
Traspinedo . . . 2 0 1 1 0 2 1- 1
Pozaldez . . . 2 0 0 2 0 6 0- 2

Puede perder la visión de un ojo el portero de la selección inglesa

A causa de un accidente de automóvil

Londres, 24.—Toda la prensa británica de ayer publica en lugares destacados la noticia del accidente sufrido el domingo por la tarde por Gordon Banks, guardameta de la Selección internacional inglesa y del equipo Stoke City.
Banks, que se encuentra actualmente en el hospital y el domingo sufrió una operación de emergencia de dos horas de duración, puede perder la vista de su ojo derecho, en el que se incrustaron partículas de cristal del parabrisas de su automóvil.
El estado del futbolista fue descrito como satisfactorio, pero el cirujano Gordon Crowe dijo que sólo había un cincuenta por ciento de posibilidades de salvar la vista al guardameta.
La prensa británica le califica como "el mejor guardameta del mundo actualmente".
El accidente ocurrió cuando Banks iba conduciendo su recién estrenado automóvil, el último modelo de la Casa Ford, un "Granada", desde un campo de golf en Trentham, hasta su casa de Ashley.
La Policía dijo: "Su coche chocó contra una camioneta. El parabrisas estalló en añicos y el deportista resultó herido en su ojo derecho".
El guardameta quedó aprisionado dentro de su automóvil, cuya parte frontal resultó desfigurada tras la colisión y la Policía utilizó herramientas especiales para sacar al herido de su asiento.
"Pasará por lo menos una semana antes de que sepamos si Banks ha perdido la vista de su ojo derecho", dijo un portavoz del hospital.
La esposa del futbolista, Ursula, le visitó en el hospital, pero no quiso hablar con los periodistas sobre cómo encontró a su marido. La pareja tiene dos niños y una niña.

CENA-POLEMICA sobre el deporte español, EN BARCELONA

Barcelona, 24.—La Joven Cámara de Barcelona ha organizado para el próximo día 26 la tercera cena-polemica, que versará sobre el tema: "El deporte español después de Munich".
En dicha cena-polemica participarán don Juan Antonio Samaranch, jefe del protocolo del Comité Olímpico Internacional; don Armando Carabén, gerente del C. F. Barcelona; don Eduardo Gisbert Amat, presidente de las secciones deportivas del P. C. D. M. de Cornellá; don Andrés Merce Varela, periodista, y don Francisco Sánchez Madriguera, presidente de la Federación Catalana de Atletismo.

EL ESPINAR, 1; SANTA BARBARA, 1.

Alineaciones: El Espinar: Teodoro; Juan I, Santos I, Santos II; Ismael, Elba; Juan II, Goyo (Andoval), Juanma (Paco), Ramos y Pacheco. Santa Bárbara: Benavente; Pascual, Del Monte; Enriquez; Sánchez, Ortega; Tacasanz, Ródenas, Pérez, Carrasco y Bautis.
Goles: Los dos fueron efectuados en la primera parte; el primero al minuto de juego para el equipo local en un centro de Pacheco sobre puerta y Juan II sin dejar caer el balón al suelo remata a puerta.
El gol del empate fue marcado por Carrasco de fuerte tiro desde fuera del área batiendo a Teodoro por bajo.
El partido ha sido de gran emoción por lo incierto del resultado, los constantes ataques de El Espinar sobre el portal de Santa Bárbara y también por los contrataques de este equipo sobre la puerta bien defendida por Teodoro.
Arbitró el señor Sánchez Rodríguez.

1.000 ptas. día

vana un TECNICO EN TRANSISTORES. Aprenderá esta lucrativa profesión con famoso Curso WICK acelerado por correo. Su oferta lanzamiento en España incluye envío gratis receptor siete etapas, doble canal, circuito impreso queda su propiedad. Pida hoy mismo folleto gratis sin compromiso. ULTIMOS DIAS. IHAR. Tallers, 27. Barcelona. Autor. Minist.

TOROS GRAN EXITO DEL FESTIVAL CONMEMORATIVO de la MUERTE DE "MANOLETE"

Córdoba, 24.—Se ha celebrado esta tarde el festival taurino conmemorativo del XXXV aniversario de la muerte de «Manolete», organizado por el Ayuntamiento de la ciudad. La plaza registró una gran entrada. Al finalizar el paseíllo se guardó un minuto de silencio en memoria del que fue famoso torero. Asistieron numerosas personalidades llegadas de toda España. En la presidencia actuaron como asesores de honor los exmatadores de toros Domingo Ortega y Luis González «El Estudiante».
Se lidiaron los ocho novillos anun-

ciados, más un sobrero, cedidos por otros tantos ganaderos. Los diestros actuaron desinteresadamente, ya que el espectáculo era a beneficio de las Residencias de ancianos de Córdoba.
El caballero jerezano Alvaro Domecq rejoneó un novillo de la ganadería de su padre. También éste, Alvaro Domecq y Díez, colaboró en la lidia en atención a la amistad que le unía con «Manolete». Ambos se lucieron en la colocación de rejones y rehiletes. Domecq hijo se deshizo del novillo de un rejón de muerte y descabello pie a tierra. Dos orejas.
El primer novillo de lidia ordinaria, perteneciente a la vacada de los Herederos de Carlos Núñez, correspondió al exmatador de toros José María Martorell. Tras la suerte de varas, el novillo quedó inválido y hubo de ser apuntillado.
Julio Aparicio, cortó una oreja. Gabriel de la Haba «Zurito», dos orejas.
Miguel Márquez, una oreja.
Dámaso González, una oreja.
Se corrió después un novillo para el novillero Antonio Benete «El Mesías», que fue ovacionado.
El novillero Manolo Arruza, hijo del infortunado Carlos Arruza—que tantas tardes formara pareja con «Manolete»—, ovación y vuelta.
Finalmente se lidió el sobrero por José María Martorell, fue muy ovacionado.

Se pide la declaración de zona catastrófica para el término de Cartagena

Murcia, 24.—El Ayuntamiento de Cartagena ha solicitado del Gobierno la declaración de zona catastrófica para todo su término municipal y que la Confederación Hidrográfica del Júcar proceda al dragado de las ramblas que atraviesan los llanos de Cartagena.—Cifra.

CUATRO DIAS SIN AGUA EN LA UNION (MURCIA)

La Unión (Murcia), 24.—Por medio de camiones se suministrará agua potable a esta ciudad, después de cuatro días de suministro cortado a causa del desbordamiento del pantano Brunita—depósito de escorias minerales—ocurrido hace cuatro días y de resultados del cual desapareció una persona y quedaron cortadas las comunicaciones telefónicas y el agua.
A primeras horas de la tarde de hoy se reanudó el suministro de agua pero el alcalde de la ciudad ha hecho pública una nota en la que ruega al vecindario que se abstenga de utilizar dicha agua para beber y cocinar mientras no sea debidamente analizada y comprobada su potabilidad.
En vista de la situación y de que otra vez amenaza el desbordamiento del pantano—también a causa de las lluvias—, el jefe del Servicio de Minería Metálica del Ministerio de Industria giró esta mañana una visita al Brunita. Esta tarde visitó de nuevo el mismo lugar.—Cifra.


15 muertos y 20 heridos en choque de autobús con un carro en BRASIL

Belo Horizonte (Brasil), 24.—Un ómnibus chocó en la madrugada de ayer con un carro en la carretera de Belo Horizonte a Joao Molevade, causando la muerte de quince personas y resultando heridas otras veinte.
El ómnibus, en el que viajaban treinta y tres pasajeros, salió de Caratinga a las veintitrés de ayer, con destino a Belo Horizonte y el accidente ocurrió a las tres y veinticinco de hoy, al entrar el vehículo en una curva a excesiva velocidad.—Efe.

Realice todas sus operaciones financieras a través de la

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

Compra de acciones
Custodia de valores
Cobro de dividendos
Cuentas corrientes
Pagos de recibos, (Telno., electricidad, etc.)
Transferencias
Cheques de viaje, etc.



Infórmese en las oficinas de la CAJA o en distintas localidades de la provincia

Grandioso sorteo de premios con motivo de celebrarse el

XLVIII DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

Ayudas para demostraciones de producción vegetal y a la mecanización agrícola

Madrid, 25.—Se conceden ayudas a las demostraciones de determinados medios de producción vegetal, por orden del Ministerio de Agricultura.

Los medios de producción a los que es aplicable la presente disposición son: Semillas y plantas de vivero de calidad, herbicidas y productos hormonales, productos fitosanitarios, técnicas especiales de riego y materiales e instalaciones para cultivos forzados y tecnologías aplicables a determinados cultivos de elevado interés económico e interés de expansión, incluidos los ornamentales.

La cuantía de las subvenciones no excederá del 30 por 100 del presupuesto global de la demostración y en la parte que se refiera específicamente a los medios de producción antes indicados.

HANOI ha pedido a los norvietnamitas intensificar la lucha...

(Viene de la página 8)

puerto fin de hecho a los rumores sobre desarrollos optimistas en las negociaciones de paz sobre Vietnam, al negarse explícitamente a aceptar cualquier tipo de cese del fuego en la guerra de Indochina.

Van Thieu se mostró también contrario a la formación de un Gobierno de coalición en Saigón —leales a Thieu, neutrales y comunistas— que Hanoi ha solicitado como parte indispensable de un acuerdo general de paz en la situación vietnamita.

Pese a la indicación de una posible tregua, el discurso del Presidente norvietnamita ha confirmado informaciones de que está adoptando una línea dura en sus contactos con los Estados Unidos y que, al parecer, continúa sin resolverse varias cuestiones clave.

Ha reiterado su oposición a un gobierno compartido en Vietnam del Sur propuesta por el Vietcong y, asimismo, a un alto el fuego sin una solución política.

Ha pedido la total retirada de las fuerzas norvietnamitas de todos los países de Indochina simultáneamente a la de las fuerzas norteamericanas.—Efe-Reuter.

AYUDAS A LA MECANIZACIÓN AGRÍCOLA

Orden del Ministerio de Agricultura sobre concesión de subvenciones para fomento de la mecanización agrícola durante el cuatrienio 1972-75.

Durante el cuatrienio del III Plan de Desarrollo Económico y Social podrá acogerse a estos beneficios los cultivadores directos, las cooperativas del campo, hermandades sindicales de labradores y ganaderos, grupos sindicales de colonización, de explotación o mecanización en común y otras asociaciones de agricultores; así como entes y corporaciones de toda índole que ensayen, dirijan, tutelen o realicen actividades de mecanización, así como cuantas personas físicas o jurídicas adquieran en firme máquinas incluidas en la presente orden para su uso propio en operaciones agrícolas, para su alquiler en agricultura o para la prestación de servicios de mecanización agrícola.

Las subvenciones oscilarán entre un 20 y un 35 por 100, según las máquinas.

La presente orden entrará en vigor en la forma y fecha que se señale en las resoluciones complementarias de la Dirección General de Producción Agraria.

La higiene e inspección de la carne

Durante los últimos 20 años se ha ido aumentando la liberalización de comercio de la carne, y la distribución de la misma, no solamente en áreas económicas más o menos claramente definidas sino también internacionalmente.

Aunque en algunas partes del mundo ciertas comunidades económicas se han hecho aún más cerradas y han desarrollado sus propios reglamentos especiales de comercio y distribución, es obvio que las presiones de «terceras partes» para tomar parte en el proceso de liberalización, se están haciendo más y más fuertes.

Por tanto, a la larga, las normas internacionales generales se desarrollarán por fuera y más allá de las comunidades económicas y estas normas acarrearán las ventajas de una liberalización básicamente deseable para todos los países del mundo.

dos en interés de la protección de la salud del consumidor— y, con fines puramente económicos y comerciales. Esta situación es peligrosa porque los límites entre los intereses económicos y los de la higiene, se borran. Por otra parte debe admitirse que si el país importador tiene standards que no más elevados pueden influir positivamente sobre el campo de la higiene del país exportador, es decir hará que se eleve hasta un nivel razonable los standards generales de higiene.

PROBLEMAS ESPECIALES

Es bien sabido que hay problemas especiales asociados con desarrollos de este tipo, particularmente en el campo de la higiene y estos problemas no son realmente fáciles de resolver por los expertos. Sobre este tema ha escrito el profesor H. Bartels, el trabajo que extractamos.

Las condiciones en las cuales se desenvuelve la liberalización en los diferentes países del mundo varían mucho. La posición en lo que respecta, por ejemplo, a las enfermedades animales —que también afectan al hombre ya que la carne se emplea como alimento— está estructurada de forma diferente y las necesidades de tomar medidas contra estas enfermedades también varían. Sin embargo, todos los países del mundo son conscientes de sus responsabilidades y saben que la necesaria y deseable liberalización del comercio de la carne y su distribución no debe convertirse en una carga para la sanidad pública. No debemos olvidar que surgen dificultades, especialmente cuando se trata de países en los que, por ejemplo, el principal problema es la forma de proporcionar más alimento. Cuando hay que satisfacer el hambre, la calidad del alimento es de importancia secundaria.

REQUISITOS

Si todos los países del mundo están de acuerdo en que la protección de la salud de la población es de la máxima importancia, puede parecer extraño que durante los pasados 20 años se hayan duplicado los standards en la práctica de la higiene de la carne y de su inspección oficial así como de la práctica de los sacrificios. Esto ha sido resultado de los requisitos especiales que han solicitado muchos países importadores de carne. Estos requisitos varían y presuponen también standards, que como regla, se desvían más o menos de los requeridos para las producciones destinadas al país productor.

INCOMODOS

Estos países productores se sienten incómodos con esta discrepancia, pero están dispuestos a cumplir las condiciones especiales re-

AYUNTAMIENTO DE SANTIUSTE DE PEDRAZA

CONCURSO DE OBRAS

El día 3 de noviembre próximo a las doce horas se celebrará concurso para la contratación de las obras de red de distribución de agua potable y saneamiento al barrio de Requiñada, bajo el tipo de tasación de quinientas noventa y nueve mil ciento sesenta y ocho (599.168) pesetas, con arreglo al pliego de condiciones establecido.

Admisión de pliegos, hasta las doce horas del día 2 del mismo. Fianza provisional, 17.975 pesetas. El anuncio aparece publicado en el Boletín Oficial del Estado núm. 241 de fecha 7 de octubre de 1972 y de la Provincia núm. 117 de fecha 20 de Septiembre de 1972.

Santiuste de Pedraza, 21 de octubre de 1972.—El alcalde, Juan García.

Necesito matrimonio

PARA FINCA DE GANADO EN SANTANDER

Escribir a: Generalísimo, 24. piso 9.ª izquierda, MADRID-16.

ORTIZ VARON

Se crea en la Complutense la sección de Ciencias Empresariales

Madrid, 25.—Con objeto de atender la demanda de plazas existentes en la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales, de la Universidad Complutense, y de la que mayor número de solicitudes tienen por objeto el realizar estudios de la rama de Ciencias Empresariales, el Decanato de dicha Facultad ha solicitado la creación en la misma de una sección que imparta el primer curso de tales enseñanzas.

Por un orden del Ministerio de Educación y Ciencia que, en breve, publicará el "Boletín Oficial del Estado" se crea dicha sección, previamente informada favorablemente por el Rectorado de la citada Universidad.

Próxima inauguración del Instituto Nacional de Enseñanza a Distancia

Madrid, 25.—El subsecretario de Educación y Ciencia, don Rafael Mendizábal Allende, visitó ayer las instalaciones y servicios del Instituto Nacional de Enseñanza a Distancia, en la calle de Sagasta.

El director del Instituto, don Luis Ortíz Muñoz, y personal directivo del mismo recibieron al subsecretario y sus acompañantes, los directores generales de Formación Profesional y Extensión Educativa y de Programación e Inversiones.

El Instituto Nacional de Enseñanza a Distancia desarrollará en el próximo curso, cuya inauguración es inminente, una importante actividad educativa, en la que difundirá, además de los cursos tercero y cuarto de bachillerato elemental, cursos para la obtención del título de graduado en ciencias y enseñanzas complementarias de idiomas para la educación general básica.—Cifra.

HUMOR



—Hemos tenido que hacer esa pequeña modificación, para poder llevar a la muchacha.

inter Distribuidor MASIGAL Fernández Ladreda, 18 Tel. 1762 SEGOVIA

AYUNTAMIENTO DE HONTALBILLA

SUBASTA DE PAVIMENTACION

Por el presente anuncio se hace saber que el día trece de noviembre y hora de las trece, tendrá lugar en esta Casa Consistorial la subasta para adjudicar las obras de pavimentación de varias calles, en esta localidad bajo el tipo de licitación de pesetas 1.173.248, de acuerdo con los proyectos y pliegos de condiciones facultativas redactados por el señor ingeniero don César Sanz Pastor y Fernández de Piñola, y el de condiciones económico-administrativas aprobado por el Ayuntamiento. La admisión de pliegos hasta las catorce horas del día anterior a la subasta. Las demás condiciones figuran en el B. O. del Estado y en el expediente de subasta.

Hontalvilla, 24 de octubre de 1972. El alcalde, Eliseo Martín.

CONDUCTOR: Mantener la derecha es velar por su propia seguridad y la de los otros.

GUIA MEDICA

CLINICA GILA Traumatología—Cirugía general—Varices Accidentes de Trabajo — Accidentes de tráfico — Autónomos Servicio de urgencia Consulta de 10 a 2 San Francisco, 23 Segovia Teléfono 41-20-88

CENTRO DE REHABILITACION «LA PIEDAD» MARCELINO DE ANDRES CUADRADO Aficciones de huesos, músculos y articulaciones. FISIOTERAPIA. MECANOTERAPIA, Gimnasio. Masaje manual. ELECTROTERRAPIA: Corrientes Galvanofarádicas, Onda corta, Ultrasonidos, Microondas y Estimulaciones eléctricas musculares. FOTO-TERMOTERAPIA: Ultravioletas, infrarrojos. Hornos de Bier. HIDROTERRAPIA: Piscina, baños turcos, saunas. Baños de parafina. Horas de consulta de 9 a 2 y de 4 a 8. Paseo Ezequiel González, 27 Teléfono 414445

JESUS H. CANO Médico oculista. Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casas de socorro Avenida Fdez. Ladreda, 18, Segovia Teléfonos 413869 y 412713 Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6

A. MARTI ABAD Pulmón y corazón Rayos X Electrocardiografía Consulta diaria, de 10,30 a 1 y de 4 a 5 Plaza del Doctor Laguna, 4. 2.º E Teléfono 412938

CARLOS DE LA FUENTE Puericultor del Estado Jefe hospitalización pediatra de la Seguridad Social Enfermedades de la infancia Consulta 11 mañana lidiendo hora Avda. Fernández Ladreda, 18 Teléfono 413971

JUAN ANTONIO PERTEGUER Aparato digestivo. Rayos X Consulta. de 11 a 1 Independencia, 3. 2.º Tel. 413748

FRANCISCO DE JUAN A. Respiratorio A. Circulatorio Espirometría Electrocardiografía Consulta a las 10, excepto sábados Gobernador Fernández Jiménez, 17

EUGENIO MANZANARES Cirujano Huesos Rayos X Consulta diaria Ladreda, 21, 4.º E - Teléf. 413031

ODONTOLOGOS Y CLINICAS

ALFONSO GONZALEZ SPINOLA Fonoaudiólogo del Hospital Militar Diplomado en Medicina interna y Endocrinología - Rayos X Consulta: de 1 a 2 y de 4 a 6 Marqués de Mondéjar, 3. 1.º (Fernández Ladreda) Teléfono 415415 Segovia

DR. MANUEL MONTOYA Maternólogo del Estado Tocológico municipal Consulta: de 12 a 2 y de 4 a 6. Teléfono 412857 Gobernador Fdez. Jiménez, 17, 3.º Segovia

F. MARTO GRANDE F. GARGOTA, nariz y oídos Consulta: de 10 a 11 y de 4 a 6 Ochoa Ondátegui, 6. 2.º B. Segovia Teléfonos: Clínica, 412508; domicilio, 412244

D. VIDAECHEA Médico-oculista Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición Colón, 1 Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 6 Teléfonos: Clínica, 412049 Domicilio, 418902

E. FERNANDEZ DIVAR Cirujía general - Traumatología Rayos X Consulta diaria de 12 a 2. Infanta Isabel, 12. Teléf. 411825

DR. L. PEREZ CASANOVA Maternólogo del Estado, tocológico municipal. Rayos X Horas del Corpus, 2. 2.º Tel. 411530 Plaza de consulta: 11 a 2 y de 4 a 6

FERNANDO PEREZ GARZON Especialista en niños Rayos X Médico de la Beneficencia Municipal Consulta diaria de 9,30 a 11,30 Horario, 2z, 2.º. A (edificio Caja de Ahorros), teléfono 412858

PRACTICANTES Y COMADRONAS LUIS DE ANDRES SOLER Cirujano-callista (Podólogo) Consulta, de 4 a 6 de la tarde, hasta el mes de octubre Roble, 12 Teléfono 411915

MILLAN RUANO HERRERO Pediatría - Puericultura. Rayos X Consulta diaria de 11 a 1 Marqués de Mondéjar, 3-Tel. 414704

VARICES

FRANCISCO PARDO MONTES Medicina infantil - Rayos X De 11 a 1, excepto sábados Barrihuero, 10. 2.º (Caño Grande)

JOAQUIN VELASCO MARTINEZ Consulta diaria, excepto los sábados Avenida Fdez. Ladreda, 21. 2.º, C Segovia

CANDIDO GARCIA MARTIN Excmo D. Dios de Madrid, Otorinolaringólogo del Estado por oposición Piel, sangre y sexuales Análisis clínicos Consulta: 9,30 a 11,30 y 1 a 2 F. Ladreda, 2, Azoguejo. Tel. 411465

ELIAS GIL MARTIN Médico odontólogo Consulta a las 11,30 y 4,30 Plaza del Seminario, 3. Teléf. 415149 Segovia

Horario de trenes

Segovia a Madrid-Atocha Apeadero

TRENES 2042* 2044 2046 2048-D 2050 2052 2054 2056 2058-D 2060

Madrid-Atocha Apeadero a Segovia

TRENES 2041 2043-D 2045 2047 2049 2051 2053-D 2055 2059

Segovia a Medina y Valladolid Medina a Segovia

TRENES 3071 3073 3075 3077 3072 3074 3078

(1) Continúan a Madrid-Atocha (ver trenes 2048, 2050 y 2058. Salidas 8,45, 11,05 y 20,05, respectivamente). (2) Continúan a Medina (ver trenes 3073 y 3077. Salidas 13,35 y 22,30, respectivamente). (3) Continúa a Valladolid (ver tren 3075. Salida a las 16,31). (4) Funciona domingos y festivos.

Trenes de largo recorrido MADRID - VIGO VIGO - MADRID MADRID - SANTANDER SANTANDER - MADRID

MADRID - VIGO 617 VIGO - MADRID 618 MADRID - SANTANDER 923 SANTANDER - MADRID 924

SUCESOS Detenidos los asesinos del arquitecto Urgoiti

Pareja de novios muerta a tiros en Córdoba

Madrid, 24.—Según hemos sabido esta mañana de fuentes generalmente bien informadas — escribe en «Pueblo» Martín Semprún— los homicidios del arquitecto señor Urgoiti han sido cometidos, en un servicio que han llevado conjuntamente funcionarios de la Brigada de Investigación Criminal madrileña y fuerzas de la Guardia Civil de la Comandancia de Madrid. Parece ser que primero fueron detenidos tres de los atracadores; sólo faltaba, pues, uno, que al parecer era precisamente quien había efectuado los disparos, uno de los cuales hirió mortalmente al arquitecto. Según nuestras últimas noticias, el homicidio también ha sido cometido y, siempre según fuentes bien informadas, fue intervenida el arma con que se efectuaron los disparos.

Como se recordará —añade la información de «Pueblo»— el atraco se produjo en unas oficinas de la calle Mañués, y desde el primer momento el asunto estuvo envuelto en un halo de misterio. La Brigada de Investigación Criminal madrileña no abandonó ni un sólo momento las gestiones encaminadas a la detención de los atracadores. Bien es cierto, que los hombres de la B. I. C. siguieron numerosas pistas, pero ellos estaban seguros de que alguna tenía que ser la buena. Ahora varias semanas después de los hechos, se confirma esto con la detención de los cuatro atracadores, cuya identidad no hemos conocido todavía.

Tampoco sabemos las auténticas causas que motivaron la irrupción de los delincuentes en las oficinas de la calle Mañués y el asesinato del señor Urgoiti. Sin embargo, esta mañana se rumoreaba en la Dirección General de Seguridad que los cuatro atracadores sólo fueron hasta allí con el propósito de llevarse una cantidad de dinero que sospechaban existía en la caja fuerte.

Sólo queda, pues, esperar la confirmación oficial a través de la oportuna nota de prensa de la Dirección General de Seguridad.

Albaida, en la carretera de Trasierra, cuando contra el vehículo fueron hechos varios disparos, desde un mismo lugar y al parecer con arma larga.

Los jóvenes, al verse atacados, parece que trataron de huir en el coche, pero el autor o autores de los disparos continuaron haciendo fuego abiertamente contra el vehículo, hasta causar la muerte de ambos jóvenes.

Los dos cadáveres fueron descubiertos por una persona que poco

después pasó por la citada carretera y que dio inmediato aviso a la Policía y la Guardia Civil. Personadas en el lugar del suceso las fuerzas del orden público, se comprobó que los dos jóvenes habían fallecido por los disparos de que habían sido objeto. El Juzgado ordenó el levantamiento de los cadáveres y su traslado al cementerio de San Rafael para la práctica de las autopsias.

La Policía y la Guardia Civil han iniciado muy activas investigaciones para aclarar los hechos e identificar al autor o autores del doble homicidio. Al divulgarse esta tarde la noticia en la capital cordobesa ha llenado de consternación al vecindario. Los jóvenes muertos eran personas muy conocidas en esta ciudad.—Cifra.

Sigue la readmisión de trabajadores en Vigo

Vigo, 24.—En las empresas afectadas por el reciente conflicto laboral, continúan las readmisiones convenidas con el mediador designado por la Organización Sindical, señor Posada Cacho. En las últimas horas se reincorporó al trabajo el 50 por ciento de los trabajadores de «Alvarez» que habían sido objeto de despido.

Por otra parte, en «Citroën» se reincorporaron 27 de 59 obreros, y en «Freire» 6 de 12. Hoy finaliza el plazo para que las empresas cumplan sus compromisos de readmisión; los no readmitidos han solicitado, al parecer, una entrevista con el «hombre bueno», que había mediado en las deliberaciones con las empresas y los jurados.

Por último, ha sido puesto en libertad don Alfonso Riera, que había sido detenido el pasado sábado.—E. Press.

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA
 SOBREMESA: 2,01, Almanaque. 2,30, Primera edición. 3,00, Noticias. 3,35, De la «a» a la «z». 4,00, Esca. 4,30, Cine.
 TARDE: 6,01, Avance informativo. 6,05, La casa del reloj. 6,25, Con vosotros. 7,30, Dibujos animados. 7,45, Buenas tardes. 8,30, Novela.
 NOCHE: 9,00, Telediario. 9,30, Fútbol internacional España-Yugoslavia. 11,30, Veinticuatro horas. 12,00, Oración, despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA
 8,00, Carta de ajuste. 8,25, Presentación y avances. 8,30, Cascarrabias. 9,00, Luces en la noche. 9,30, Telediario dos. 10,00, Galería. 11,30, Sombras recobradas. 12,00, Última imagen.

Atrac en Seo de Urgel

Seo de Urgel, 24.—Cinco individuos enmascarados atracaron un vehículo del Banco «Cansany», con domicilio en Andorra la Vieja, apoderándose de un total superior al millón y medio de pesetas. El hecho ocurrió en el cruce de la carretera número dos, Andorra-Francia, por el camino vecinal de Grau Roig. El vehículo bancario regresaba de la casa cuando le cerró el paso un vehículo matriculado francesa, en el que iban cinco sujetos que obligaron a los empleados a entregar todo lo que llevaban. Inmediatamente se dieron a la fuga. La Policía andorrana efectúa las oportunas pesquisas para localizar a los atracadores.—Cifra.

Se localiza el vehículo utilizado por los atracadores

Seo de Urgel (Gerona), 24.—La Policía andorrana ha conseguido localizar el vehículo utilizado por los atracadores que se llevaron un millón y medio de pesetas del coche del Banco Casany, de Andorra la Vieja.

El automóvil, un «Citroën» del modelo llamado «Tiburón», fue encontrado a unos cinco kilómetros del lugar del robo, en un pasaje sito junto a una barraca del telesquí, en el lugar denominado «La Solana» del Pas de la Casa.

Se ha averiguado que la matrícula del vehículo era falsa. En su interior se encontraron otras placas de matrícula, igualmente falsas.

Se supone que los atracadores, cinco individuos, que actuaron enmascarados, atravesaron la frontera francesa a pie por el mencionado lugar del Pas de la Casa.

Asaltan por octava vez un cine de Pamplona

Pamplona, 24.—Solamente las propinas de la taquillera y los acomodadores ha sido el botín de unos ladrones que penetraron en los locales del cine Aitor de esta ciudad, tras habes destrozado la caja fuerte.

Habían intentado entrar por la taquilla y, al no poder hacerlo, apallancaron la puerta. Una vez dentro sacaron de la pared la caja fuerte empotrada y la abrieron. Como no encontraron más que este pequeño botín causaron destrozos por un valor total de unas 50.000 pesetas.

Esta es la octava vez que se ha asaltado este local desde que fue inaugurado hace pocos años.—Europa Press.

Se vende

piso céntrico,
 nueve habitaciones,
 cuarto de baño,
 cuarto de aseo

Razón: Apimosa - Fernández Lareda, 10 - Teléfono 41.37-95

LA UNION DE ESPAÑA A LA C. E. E. requeriría una operación política

Madrid, 24.—Según afirma el presidente del Parlamento Europeo, Walter Dehrendt, la «incorporación de España a la Comunidad no sería factible sin un cierto período de transición debido a motivos económicos». La asociación con vistas a una posterior incorporación en calidad de miembro no fue posible hasta ahora, debido a que el Gobierno español se ha negado a manifestar su intención de reformar sociedad y Estado en el sentido de una democracia liberal, durante dicho período de transición».

Tras estas palabras, da la impresión de que la postura de la Comunidad frente al caso español está bastante clara. Además, el señor Dehrendt añade en sus declaraciones a «Actualidad Económica» que: «el requisito básico de un régimen democrático queda expresado en el tratado de la Comunidad Económica Europea en su totalidad, de forma que resulta innecesaria la enunciaci3n de sus respectivos artículos. En este punto cabe preguntarse, sin embargo, cómo pretende España enviar representantes parlamentarios y sindicales a la Asamblea Parlamentaria

Europea, al Comité Económico y al Comité Social, respectivamente, si éstos, al igual que los demás países, deben ser designados mediante unas elecciones democráticas? Esto presupone, entre otras cosas, la existencia de unos Sindicatos libres».

La situación de nuestra integración a Europa, en la Europa de los nueve, está bastante clara. Quizá por eso el exministro Silva haya escrito en «ABC» que «no es de extrañar que del Tratado de Roma se derive una filosofía política junto a las cláusulas específicas de orden económico. Una y otra pueden no coincidir con las ideas de los sectores respetables de nuestro país, así como confluír con las que tienen otros sectores menos respetables». Sin lugar a dudas las predicciones de Silva Muñoz son correctas. Por eso hay que buscar una manera de unir todas estas opiniones y así llegar a un auténtico contraste de pareceres. Pero no basta con que nos pongamos todos los españoles de acuerdo, también será necesario que acomodemos nuestra postura a las exigencias de la Comunidad, si es que queremos llegar a formar parte de esa asociación que se está gestando y de la que puede depender nuestro futuro económico.

La operación es bastante delicada y los riesgos que se pueden correr, muchos, pues podemos convertir un auténtico régimen de Asociaciones Políticas en una partidocracia, el contraste de pareceres en oposiciones, la exposición normal de las discrepancias, en caos verbal o en violencia dialéctica y las Leyes Fundamentales, de nuestro creador, en aparato ortopédico, dando «cumplida satisfacción —dice el exministro de Obras Públicas— a los que puedan creer que las soluciones políticas permanentemente periódicas para nuestra

Emisión de 6.000 millones de Deuda Pública el próximo 15 de noviembre

El «Boletín Oficial del Estado» publica una orden del Ministerio de Hacienda por la que se dispone la emisión de 6.000 millones de pesetas en Deuda del Estado al 6 por 100 para financiar inversiones. La Deuda estará representada por títulos al portador, distribuidos en series en la proporción que estime conveniente la Dirección General del Tesoro y Presupuestos, con arreglo al detalle siguiente: Serie A, de 5.000 pesetas; serie B, de 25.000 pesetas, y serie C, de 100.000 pesetas.

Los títulos devengarán intereses desde el día 15 de noviembre de 1972 se harán efectivos por anticipado en el momento de la suscripción. Para los períodos semestrales sucesivos llevarán unidos 23 cupones, números 2 al 24, correspondientes a los vencimientos semestrales de 30 de mayo de 1972 a 30 de mayo de 1984.

El pago de intereses se realizará en diez años, a partir del 30 de mayo y 30 de noviembre de cada año. El primer cupón semestral a pagar será el número 2, correspondiente al vencimiento de 30 de mayo de 1973.

La amortización se realizará en diez años, a partir del 30 de mayo de 1975, mediante un sorteo anual, que se celebrará con un mes de antelación al vencimiento de 30 de mayo de cada ejercicio.

La suscripción se efectuará en las oficinas centrales del Banco de España y en sus sucursales y agencias el día 15 de noviembre de 1972.

Puede dar la impresión de que las cosas referentes al Mercado Común son engordadas por los comentarios de prensa, pero la razón de todos estos comentarios y declaraciones es la importancia que para nuestro país tiene la incorporación a la Comunidad.— (Claudio Aguirre, en «Diario Regional».)

TVE Parece que Santiago Vázquez presentará «Estudio abierto»

Iñigo va a dejar el programa

Se sabe «de buena tinta». El rumor está en la calle y, según parece, puede convertirse en realidad en un momento a otro. Lo que se dice es que José María Iñigo va a dejar el programa «Estudio abierto», que con tanto éxito viene emitiéndose en la Segunda Cadena desde hace varias temporadas. Al parecer, va a haber reajustes y cambio de estructura en el popular espacio a partir de la segunda quincena del próximo mes.

Según nuestras noticias, Iñigo pasará a presentar un nuevo programa bajo el título de «La gente quiere saber», con guión de Chicho Ibáñez Serrador, que se emitirá por la Primera Cadena. Se trata de someter a un exhaustivo interrogatorio a una figura de actualidad. Las preguntas correrán a cargo de 40 personas de los más diferentes estratos sociales y de diferentes regiones, previo la presentación del personaje, que correrá a cargo de Tico Medina. Iñigo hará de moderador.

Para sustituir a Iñigo en «Estudio abierto» se habla de Santiago Vázquez.—(De «ND».)

ACCESORIOS LA UNION Instale fundas

AVENIDA FERNANDEZ LADREDA, 10
 TELEFONOS 26-11 y 33-63
 SEGOVIA

y el interior de su turismo cambiáralo de aspecto.
 Gran surtido.

CONDUCTOR:
 SIEMPRE
 CON UNA COPA
 DE MENOS

Ayuntamientos instalamos... y después conservamos su alumbrado público

Esta es la garantía que necesitan y nosotros le ofrecemos con nuestro nuevo servicio de **escalera telescópica móvil**, a cualquier punto de la provincia

con la técnica y calidad de **VOLTAR S/A** Polígono Industrial T.º 41-34-16

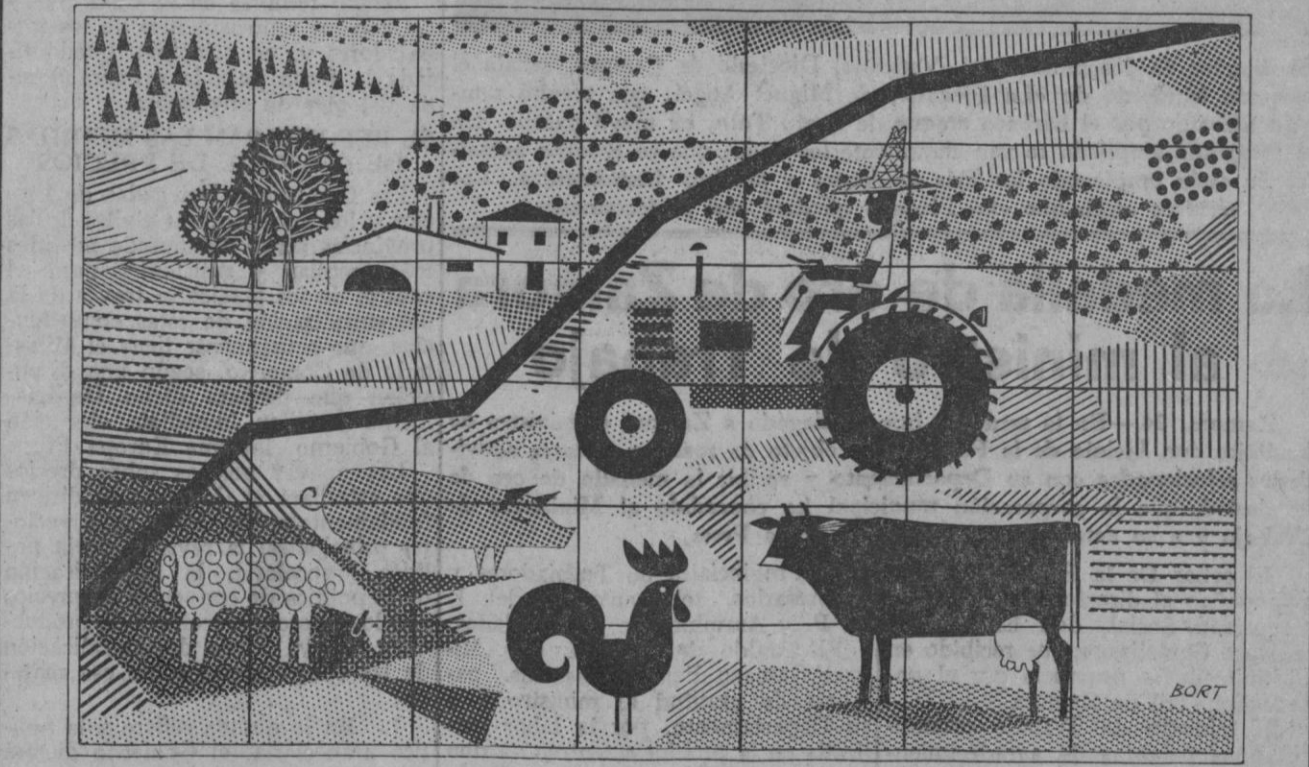
SOLO LA VERDAD TE AYUDARA

El Instituto Nacional de Estadística, en colaboración con el Ministerio de Agricultura y la Organización Sindical, está realizando el Censo Agrario de España de 1972.

Agentes especializados llenarán para cada explotación agraria un sencillo cuestionario con las contestaciones que los mismos agricultores facilitarán.

El Censo dará a conocer las necesidades y posibilidades del campo y servirá para orientar con acierto la política agraria.

Agricultor: contesta con exactitud las preguntas del Censo Agrario de España de 1972.



Censo Agrario de España 1972

EL PREMIO NOBEL DE ECONOMIA, A LOS PROFESORES JOHN R. HICKS, DE OXFORD, Y KENNETH J. ARROW, DE HARVARD

Estocolmo, 25.-El Premio Nobel de Economía de este año ha sido concedido hoy a los profesores John R. Hicks, del «All Souls College», de Oxford, y Kenneth J. Arrow, de la Universidad de Harvard, en Cambridge, Massachusetts, Estados Unidos.—Efe.

LA ESPOSA de JAIME de MORA, «LADY ESPAÑA»

Marbella (Málaga), 24.—Margarita de Mora y Aragón, esposa de don Jaime de Mora y Aragón, ha sido elegida «Lady España» en el curso de una fiesta desarrollada en esta ciudad.

«Lady España» competirá ahora por el título de «Lady Europa» en un certamen que también se celebrará en Marbella a principios del próximo año.—Cifra.

FRANCO: «La España de hoy es un estado de realidades, no de vanas promesas»

«Yo os aseguro que la patria no olvida a sus hijos por distantes que éstos se hallen»

Mensaje del Caudillo a los asistentes al Congreso de Instituciones y Centros Españoles de Centroamérica y Panamá

Ciudad de Panamá, 24.—El Jefe del Estado español envió hoy un mensaje personal a los asistentes al Primer Congreso de Instituciones y Centros Españoles de Centroamérica y Panamá, reunidos en esta ciudad, «con un saludo de aliento para el empeño y un abrazo cordial para todos los españoles» que en estas naciones guardan como un tesoro el amor y la nostalgia de España.

LA PATRIA NO OLVIDA A SUS HIJOS

Dice el Generalísimo Franco: «Yo os aseguro que la patria no olvida a sus hijos por distantes que éstos se hallen y se complace al ver que también los hijos de sus hijos se sienten unidos y solidarios espiritualmente de los que sus mayores han creado».

Más adelante el Jefe del Estado rinde «homenaje, fe, admiración a quienes supieron adelantarse a su tiempo, estableciendo un fraternal sistema de ayuda y asistencia en favor de quienes vivían la aventura de

la emigración, con una mentalidad tan abierta que sus creaciones han sobrevivido a ellos mismos».

El Consejo N. de Trabajadores pide al ministro de Comercio energéticas medidas de contención de los precios

Y ofrece su total colaboración para luchar contra la inflación.

Madrid, 25.—El ministro de Comercio, don Enrique Fontana Codina, se reunió ayer tarde, en su despacho, con el Comité Ejecutivo del Consejo Nacional de Trabajadores y una representación de presidentes de Comisiones del mismo. Presidía el Comité don Santiago Alvarez Abellán, juntamente con el director central de Asuntos Sociales, señor Pita da Veiga. El señor Alvarez Abellán expuso al ministro la inquietud del Consejo de Trabajadores por la tendencia alcista de los precios, que viene a disminuir la capacidad adquisitiva de las

Recabó en nombre del Consejo energéticas y eficaces medidas de contención para los productos que inciden fuertemente en la cesta de la compra, sin perjuicio de que se adopten medidas no coyunturales para luchar contra la inflación. Puso asimismo de manifiesto, la inquietud de los Consejos de Trabajadores por la poca eficacia que hasta la fecha han demostrado las Comisiones delegadas de precios en los cometidos que les corresponden en tan importante materia.

Por último, prometió la total colaboración del Consejo de Trabajadores para luchar contra la inflación, por entender que le afecta de manera muy directa. Solicitó del ministro que aceptase reunirse con los representantes del Consejo de Trabajadores para dialogar con ellos sobre política de precios.

Después de un animado coloquio, el ministro agradeció la colaboración que se le ofrecía y que consideraba muy valiosa, por estimar que la lucha contra la inflación es una tarea nacional, en la que el Consejo de Trabajadores deberá ser un importante protagonista.

Puso de manifiesto la identificación entre las pretensiones planteadas por el Consejo y las líneas generales de actuación que está llevando a cabo el Ministerio de Comercio y, de manera muy especial, la necesidad de potenciar las Comisiones Provinciales delegadas de Precios, revisiéndolas de mayor autoridad para que actúen eficazmente en el ámbito provincial.

Aceptó reunirse en la Casa Sindical con los representantes de los trabajadores y, en principio, quedó fijada la fecha para la primera decena del mes de noviembre.

SE REFORZARAN LAS MEDIDAS DE CONTROL DE PRECIOS

Las Comisiones Delegadas de Precios y los gobernadores civiles de las provincias serán dotados de medidas más amplias y suficientes para el control de los precios, a través de la descentralización de estas competencias, que actualmente tiene el Ministerio de Comercio, según una disposición que prepara dicho Departamento para su inmediata elevación al Gobierno, informa Europa Press.

Las nuevas normas sobre precios que estudiará el Gobierno se dirigen fundamentalmente hacia tres sectores principales: la revisión de la política arancelaria, la intensificación de la política de convenios de precios con los diferentes sectores de producción y la ya citada descentralización de las competencias sobre esa materia.

1. En lo que se refiere a la política arancelaria, el Gobierno dictará diferentes normas con el fin de que dicha política afecte e incida en los precios interiores. En sus primeros pasos, se pretende establecer el desarme lineal del arancel para realizar

REALIDADES, NO VANAS PROMESAS

Finalmente, dice el mensaje: «La España de hoy es un Estado de realidades, no de vanas promesas. Nuestra preocupación nacional por los españoles—y la mía personal—no reconoce fronteras geográficas ni temporales. Buena prueba de ello es la nueva ley española de emigración, que establece una misma consideración a todos los españoles, cualquiera que sea la circunstancia geográfica, dentro o fuera del propio territorio patrio».

Estad ciertos que el Gobierno español estará siempre con vosotros en esta tarea que es de todos.

El primer Congreso de Centros Españoles de Centroamérica y Panamá celebró durante tres jornadas con la asistencia de más de 600 representantes de los seis países del istmo bajo la presidencia de honor del director general del Instituto Español de Emigración don Antonio García Rodríguez Acosta, y del embajador de España en Panamá, don Román Oyarzun.

VIETNAM

HANOI ha pedido a los norvietnamitas intensificar la lucha contra EE. UU.

VAN THIEU CALIFICA de «artera conjura» el plan de paz del Vietcong

Y SE OPONE A UN ALTO EL FUEGO SIN UNA SOLUCION POLITICA

Hong Kong, 25.—El diario oficial de Hanoi «Nhan Dan» hace hoy un llamamiento a todos los norvietnamitas para estrechar su vigilancia e insistir en la lucha contra los Estados Unidos.

«Algunos en Washington —señala el periódico en su editorial— vienen tratando de hacer creer, desde hace un cierto tiempo, que la

guerra está llegando a su fin». «Eso es un engaño, sin embargo, es que las fuerzas de agresión continúan su proceso de intensificación de la guerra».

SIGUEN LOS BOMBARDEOS

El diario destaca cómo, al tiempo que Washington se refiere a los progresos de las negociaciones para la paz, Vietnam del Norte sigue siendo bombardeado.

El periódico exhorta finalmente al pueblo norvietnamita a «seguir luchando por la independencia y la libertad a toda costa».—Efe-Reuters.

VAN THIEU, EN LINEA DURANTE A U.S.A.

Saigón, 24.—El presidente de Vietnam del Sur, Nguyen Van Thieu, ha calificado hoy de «artera conjura» el plan de paz del Vietcong y ha afirmado que lo más importante para Vietnam del Sur es una solución política a la guerra.

El presidente survietnamita ha

(Continúa en la página 6)

Aplazada hasta hoy la reunión de la permanente del Consejo Nacional

Madrid, 24.—Ha sido aplazada hasta mañana la reunión de la comisión permanente del Consejo Nacional del Movimiento, en principio prevista para las ocho de esta tarde en la sede de la cámara política.

Igualmente ha sido aplazada para mañana la reunión de una ponencia especial del Consejo, que estaba anunciada para las siete de esta tarde.—Cifra.

MADRID

Enfrentamiento de un comando comunista y la policía

Madrid, 24.—Un grupo de unos siete u ocho jóvenes, integrantes de un comando comunista, procedieron esta mañana, a repartir propaganda del partido comunista en la zona de Villaverde.

Al presentarse un coche patrulla de la Policía, los activistas hicieron frente a los agentes de la autoridad y esgrimiendo navajas de grandes dimensiones, atacaron a uno de los

inspectores, el cual se vio obligado a repeler la agresión. Uno de los agresores, Victoriano Diego Gómez, resultó alcanzado por un disparo y el inspector herido por arma blanca. Se practicó la detención de una muchacha, perteneciente al grupo de activistas.—Cifra.

UN PROFESOR, DETENIDO

Las Palmas de Gran Canaria, 24.—Un profesor de Ciencias Exactas ha sido detenido por la Policía, ya que aprovechando la aspiración de Las Palmas y su provincia de contar con una Universidad, se había dedicado a recoger dinero, según parece en cantidades importantes, con destino a la misma.

Se trata de don José García Villamil Gómez, de 64 años, natural de Torrelavega, que ha quedado a disposición de la autoridad correspondiente.—Pyresa.

MANIFESTACION DE MUJERES PIDIENDO AGUA

Vigo, 24.—Más de medio centenar de mujeres que portaban cubos con ropa sucia se manifestaron ante el Ayuntamiento de Bayona lanzando gritos de protesta por falta de agua problema que nuevamente se ha agravado en los últimos días.

La única fuente de suministro de agua de la villa es el río Bahiña. Por sobre sus aguas tienen derecho de riego los agricultores de esta zona que les ha sido reconocido por un tercio confirmado por la Audiencia Provincial en el mes de agosto último.

Tras la manifestación, en la que no se produjeron incidentes, se celebró una reunión en la Casa Consistorial para tratar de encontrar una solución al problema.—E. Press.



El director de los museos del Vaticano, Dioclesio de Campos, señala el párpado izquierdo de «La Piedad», de Miguel Angel, que resultó también afectado por el bárbaro ataque de Lazlo Toth, en mayo pasado. En la fotografía ampliada se ven claramente los daños que se reparan actualmente. Se están empleando los más modernos y precisos instrumentos. Los técnicos creen que «La Piedad» quedará casi perfectamente.

La medalla de oro de Zamora al ministro de Trabajo

Zamora, 24.—En la tarde de hoy ha llegado a Zamora el ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, con objeto de realizar diversas actividades relacionadas con su Departamento y recibir la medalla de oro de la ciudad, que la corporación municipal ha concedido al Ministerio de Trabajo y a su actual titular, informa Europa Press.

El señor De la Fuente, a quien acompañaba el director general de la Seguridad Social, don Enrique de la Mata Gorostizaga, fue recibido en el límite de la provincia por el gobernador civil de Zamora.

El ministro de Trabajo pronunció unas palabras de agradecimiento y poco después, se trasladó a la sede del Ayuntamiento, en cuyo salón de actos fue cumplimentado por el alcalde de la ciudad y demás miembros de la Corporación, Con-

sejos Provinciales de Trabajadores y Empresarios, representantes del I. N. P. y Asamblea de Mutualidades. El alcalde de Zamora, don Miguel Gamazo Peláez, tras unas palabras de gratitud al ministro y a su Departamento, por la labor realizada en la provincia, entregó a don Licio de la Fuente la medalla de oro de la ciudad y una placa conmemorativa del acto. Cerró el acto el ministro de Trabajo.

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

EL ADELANTADO